Басейн „Аязма“ (Басейн „Баптисм“)
Pool „Ayazma“ (Pool „Baptism“)
Havuz''Ayazma“ (Havuz „Vaftiz“)

41°57'52.4 N 26°38'34.8 E

15

Местоположение: Област: Лалапаша, Село: Хамзабейли
Location: Lalapasa District, Hamzabeyli village
Lalapaşa İlçesi, Hamzabeyli Köyü

Басейн „Baptism“ се намира в област Lalapaşa и е датиран 12-13 век. Той представлява два съседни басейна с дължина 40 метра и широчина 2 метра. Южната част на сградата е с размери 2.83 x 2.24 метра, и дълбочина 0.65 метра. Използвани са плоски тухли и хоросан със смес от тухли и вар. И двете помещения са свързани с чиста вода от горния извор.

The Baptism pool is located in the Lalapaşa district and dates back to the 12th-13th century. It consists of two adjacent pools, 40 meters long and 2 meters wide. The southern part of the building has a size of 2.83 x 2.24 meters and a depth of 0.65 meters. Flat bricks and mortar are used with a mixture of bricks and lime. Both rooms are connected to clean water from the upper spring.

Vaftiz havuzu, Lalapaşa semtinde yer almakta ve 12.-13. Yüzyıla kadar uzanmaktadır. 40 metre uzunluğunda ve 2 metre genişliğinde iki bitişik havuzdan oluşur. Binanın güney kısmı 2.83 x 2.24 metre ve 0.65 metre derinliğe sahiptir. Yassı tuğla ve harç, tuğla ve kireç karışımı ile kullanılır. Her iki oda da üst yaydan temiz suya bağlanır.



Долмен „Хачилар“
Dolmen “Hacilar”
Dolmen “Hacılar”

41°55'02.5 N 26°48'10.5 E

4

Местоположение: Област: Лалапаша, Село: Хачилар
Location: Lalapasa District, Hacilar village
Lalapaşa İlçesi, Hacılar Köyü

Долмен „Hacilar“ в село Hacılar, принадлежаща към област Lalapaşa, е разкрита от Дирекцията на музея "Одрин" през 1983 г.. Има четири долмена в село Hacilar, разположени точно вдясно от пътя водещ от село Hacıdanişment към село Hacilar. Долменът Hacilar е изграен от местен шистов камък и има две свързани стаи. Втората стая е правоъгълна, а първата стая е планирана във формата на квадрат. В секциите, които отделят камерите, има проходи, наречени водостоци, с форма наподобяваща на полукръг.

Dolmen "Hacilar" in the village of Hacılar, belonging to Lalapaşa district, was discovered by the Directorate of the Odrin Museum in 1983. There are four dolmens in the village of Hacilar, located just to the right of the road leading from the village of Hacıdanişment to the village of Hacilar. The Dolmen Hacilar is built of local shale stone and has two connecting rooms. The second room is rectangular, and the first room is square-shaped. In the sections that separate the cameras, there are passages called drains, in the shape of a semi-circle.

Lalapaşa ilçesine bağlı Hacılar köyünde yer alan Dolmen "Hacılar" 1983 yılında Odrin Müzesi Müdürlüğü tarafından keşfedilmiştir. Hacıdaniş köyünün başından geçen yolun sağında yer alan Hacılar köyünde dört adet dolmen vardır. Dolmen Hacılar, yerel şeyl taşından inşa edilmiş olup, iki bağlantılı odaya sahiptir. İkinci oda dikdörtgen şeklindedir ve ilk oda kare şeklindedir. Odaları ayıran bölümlerde, yarım daire şeklinde kanalizasyon denen geçitler vardır.

